

# GRAND LYON

magazine

**ma ville et moi** p 6

24 heures  
sous la neige

**c'est déjà demain** p 17

Grand Stade :  
du foot...  
mais pas que !

**tous formidables** p 10

Le bon tempo des  
Pockemon Crew

**économie**

**Lyon garde  
le cap !**





## 2 buzz

## 6 ma ville et moi

- 24 heures avec les équipes "neige"
- Saint-Priest : plongez dans le bain écologique
- Révision du PLU-H : mode d'emploi

## 10 tous formidables

- Céline Bland & Nisrine Falah
- Les Pokemon Crew
- Thomas Palop
- Nader Oueslati, Malek Oueslati et Walid El Houweij
- Bernard Tribie

## 12 grand format



## Economie : Lyon garde le cap

## 17 C'est déjà demain

- Grand Stade : du foot mais pas que !
- Tadashi Kawamata : une œuvre à expérimenter

## 19 on sort !

## 21 services services

## 22 tribunes

## 24 page 24

- Sirha, un salon qui fait recette

**GRAND LYON**  
communauté urbaine

n°40  
décembre 2012

[www.grandlyonmag.com](http://www.grandlyonmag.com)

Direction de la communication  
20, rue du Lac - BP 3103 - 69399 Lyon  
cedex 03 - Tél. 04 78 63 46 19 - [magazine@grandlyon.org](mailto:magazine@grandlyon.org)

Directeur de la publication  
Bertrand Prade

Rédactrice en chef Gaëlle Rougemont

Coordination Karine Portrait

Rédaction NF2 Presse/Magazine

Photos Jacques Léone / DR

Maquette *by Magazine*

Impression Imaey Graphic / Tirage 614 000 exemplaires  
Dépôt légal en cours.

# LE BUZZ

## Lyon-Dubai sans escale

**DEPUIS LE 5 DÉCEMBRE, EMIRATES ASSURE UNE LIAISON DIRECTE ENTRE LYON ET DUBAI.**

Dans un premier temps, 5 vols hebdomadaires sont prévus avec 204 sièges en classe éco, 42 pour la classe affaires et 12 mini-suites privatives... Lyon correspond parfaitement aux objectifs de la compagnie aérienne en termes d'opportunités de développement pour le trafic passagers et cargo.

## Excellence

**LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE DE FOOTBALL**

(FIFA) a accrédité les centres orthopédiques Albert Trillat (hôpital de la Croix-Rousse) et Paul Santy (hôpital Jean-Mermoz) en tant que Centres médicaux d'excellence.

Un label décerné pour la première fois en France, qui recommande une structure médicale à toute la communauté footballistique, amateurs du dimanche comme footballeurs professionnels.



ce picto signale une action du Grand Lyon pour la planète

## ÉDITO



«Face à la crise, faisons feu de tout bois.»

**L**a crise économique frappe notre pays de plein fouet. Nous sommes tous concernés. Le pouvoir d'achat baisse, et chacun d'entre-nous a un proche, un ami, une connaissance, qui est frappé par le chômage quand nous n'avons pas nous même perdu notre emploi.

**Pour sortir de cette situation, il faut faire feu de tout bois, et c'est cette voie que nous essayons de suivre au Grand Lyon.**

Nous initions de grands projets - Confluence, Part Dieu, Carré de Soie, Gerland, le Grand Stade, qui créent chacun des milliers d'emplois.

Nous accompagnons les créations d'entreprises, trois fois plus nombreuses qu'il y a dix ans.

Nous aidons nos PME à grandir, en accompagnant les plus prometteuses de notre territoire.

Nous provoquons l'innovation, qui est le vivier des emplois de demain, en rapprochant nos laboratoires de recherche et nos entreprises.

Et parce que 75 000 emplois de l'agglomération sont pourvus par des entreprises étrangères, nous allons aussi, chercher, partout dans le monde, des investisseurs.

C'est peut-être pour toutes ces raisons que l'agglomération lyonnaise résiste un peu mieux que les autres à la crise.

En dix ans, elle a créé 80 000 emplois, et permis ainsi à beaucoup d'habitants d'envisager l'avenir avec sérénité.

**Gérard Collomb,**  
Président du Grand Lyon



© Muriel Chaudet

## Bravo !

**119 PROJETS LABELLISÉS DEPUIS 2005, 588 M€ D'INVESTISSEMENTS**, de nouveaux vaccins et thérapies notamment en cancérologie : le rôle d'accélérateur d'innovations de Lyon Biopôle a été largement reconnu cette année. Lyon Biopôle fait désormais partie des 20 « pôles très performants » de France.

## Carte orange

**AMÉLIORER LES DÉPLACEMENTS DES HABITANTS SUR LE TERRITOIRE, C'EST L'UN DES CHANTIERS PRIORITAIRES DU PÔLE MÉTROPOLITAIN.** Il faut dire qu'avec 45 000 trajets domicile-travail par jour entre les agglomérations de Lyon, Saint-Etienne, Bourgoin-Jallieu et Vienne, l'enjeu est de taille. Début 2013, le pôle métropolitain et la région Rhône-Alpes vont officiellement créer le syndicat mixte des transports. Soit un seul et même organisme pour gérer les transports en commun de la métropole lyonnaise. L'un des chantiers prioritaires sera de créer une carte de transports sur le modèle de la "carte orange" parisienne donnant aux usagers la possibilité d'utiliser aussi bien le train que les réseaux urbains des différentes agglomérations.

# 50

C'est le nombre d'engins mobilisés pour réaliser le terrassement du futur Grand Stade à Décines. Cinq mois de travaux sont prévus avant la construction des fondations en avril prochain. Livraison programmée en juin 2015.



## Timbré

**LE PALAIS DE JUSTICE DE LYON A SON TIMBRE POSTAL...** dans tous les bureaux de poste et sur le site Internet de La Poste ! Tiré à 2 millions d'exemplaires, il représente le palais des 24 colonnes avec en fond la colline de Fourvière, la basilique Notre-Dame et la tour métallique.

## Tramway

**43 MÈTRES (CONTRE 32 PRÉCÉDEMMENT) ET UNE CAPACITÉ DE 300 PERSONNES** équivalente à celle de 5 autobus, le tramway T3 reliant la gare de la Part-Dieu à Meyzieu, affiche fièrement ses nouvelles rames, plus spacieuses et donc plus confortables.



© Dada - Masilo

# 98 000

Le nombre de spectateurs qui ont assisté aux 19 créations et 42 spectacles de la 15<sup>e</sup> Biennale de la danse de Lyon.

## À noter

**LA 9<sup>E</sup> ÉDITION DU FESTIVAL INTERNATIONAL QUAIS DU POLAR** se déroulera pour la première fois pendant quatre jours : du 29 mars au 1<sup>er</sup> avril prochain. Jean-Christophe Grangé, Donna Leon ou encore Gillian Flynn ont d'ores et déjà confirmé leur présence. [www.qualsdupolar.com](http://www.qualsdupolar.com)

## Très haut débit

**PERMETTRE À TOUS LES HABITANTS DE L'AGGLOMÉRATION DE DISPOSER DU TRÈS HAUT DÉBIT INTERNET**, c'est l'objectif annoncé par le Grand Lyon pour 2019. La communauté urbaine a signé des conventions de partenariat avec SFR et Numéricable pour faciliter le déploiement des réseaux et définir les offres les plus attractives possibles.



## Littérature

### L'AUTEURE LYONNAISE

#### EMMANUELLE PIREYRE A REÇU

**LE PRIX MÉDICIS** pour son roman *Féerie générale* paru aux éditions de L'Olivier. Le jury a été emballé par ce roman-collage, entre réalité et fiction. Un an après le Goncourt décerné à Alexis Jenni, la scène littéraire lyonnaise est une nouvelle fois couronnée.



## Petite reine

**LYON ACCUEILLE, LE 13 JUILLET PROCHAIN, LE PELOTON DU TOUR DE FRANCE** à l'issue de la 14<sup>e</sup> étape. Les coureurs franchiront la ligne d'arrivée devant les lions du stade de Gerland après avoir traversé la commune de Tassin-la-Demi-Lune, le plateau de la Duchère, les pentes et le plateau de la Croix-Rousse puis les quais du Rhône avant le sprint final sur l'avenue Jean-Jaurès. Le lendemain, la Grande Boucle s'élancera depuis Givors en direction du mont Ventoux.

## Ça tourne

### CALUIRE-ET-CUIRE ACCUEILLE DEPUIS DÉBUT NOVEMBRE LE TOURNAGE

**D'UNE NOUVELLE SÉRIE** policière destinée à France 2. Baptisée « Kader Chérif », cette production en huit épisodes raconte l'histoire d'un flic lyonnais aux méthodes parfois limites. Le héros, interprété par Abdelhafid Metalsi, enquête notamment sur le meurtre d'une journaliste du Progrès tuée lors d'un reportage.

# 12-18 janv.

Les dates de la 7<sup>e</sup> édition du festival Ré-Génération, dédié à la création théâtrale sous toutes ses formes. Ce rendez-vous organisé par le TNG programme douze compagnies venues de Rhône-Alpes mais aussi d'Italie, d'Espagne, d'Allemagne et du Québec.



## Première pierre

**AU CROISEMENT DES RUES BICHAT ET DENUZIÈRE, DANS LE QUARTIER DE LA CONFLUENCE**, un programme d'habitats sociaux sort de terre depuis le 7 novembre dernier. Baptisé Le White, cet immeuble comprend une résidence Résidétape de 125 logements meublés, 27 appartements locatifs et un commerce de 410 m<sup>2</sup> au rez-de-chaussée. Une opération réalisée par HMF, filiale régionale d'Immobilier 3F, premier bailleur et maître d'ouvrage social français, qui construit là son 200 000<sup>e</sup> logement.

## Innovation écologique

### LE GRAND LYON RÉCUPÈRE DÉSORMAIS L'EAU ISSUE DE LA PATINOIRE BARABAN.

Pour alimenter les camions de la propreté chargés du nettoyage des rues dans le 3<sup>e</sup> arrondissement.



L'OFFICE  
DU TOURISME  
EN DIRECT

## Découvrez l'usine des eaux de Caluire !

→ En compagnie d'un guide de l'Office du tourisme du Grand Lyon, partez à la découverte de l'ancienne Usine des eaux de Caluire. Un trésor souvent méconnu des Grand Lyonnais. Cette usine a servi à alimenter la ville de Lyon en eau potable jusqu'en 1976.

Après un diaporama retraçant brièvement l'historique de l'eau depuis 43 avant J.C, la visite se poursuit vers la fameuse et impressionnante pompe à vapeur de Cornouailles, haute de 20 m et classée monument historique. Enfin, laissez-vous surprendre par les magnifiques bassins souterrains filtrants ! Une atmosphère paisible et magique s'en dégage...

### Visites dimanches

4 novembre, 2 décembre, 6 janvier et 3 février à 10h30 et 15h.

Durée : 2h00 - Tarif : 5€

Informations et réservations à l'Office du tourisme du Grand Lyon ou sur [www.monweekendalyon.com](http://www.monweekendalyon.com)



## Éclairés



### LES MAGASINS IKEA DE SAINT-PIERRE ET CARREFOUR DE FRANCHEVILLE

ont été élus meilleurs points de collecte de lampes usagées en Rhône-Alpes, par l'éco-organisme Récyllum. L'année dernière, ces deux grandes surfaces ont amassé respectivement 1 791 et 294 kilos d'ampoules et de néons usagés, qui ont ainsi pu être recyclés.





© Jacques Leone

## Demain

**POUR IMAGINER LE VILLEURBANNE DE DEMAIN**, la ville a organisé pendant quatre mois conférences et ateliers. L'occasion de dialoguer et de se projeter dans le futur. Chacun a pu apporter sa pierre à ces "Grands débats de Villeurbanne". Panneaux solaires sur les toits, pique-nique convivial géant : le 15 décembre, les propositions et idées ont été présentées lors d'une grande journée de restitution. A consulter sur le site dédié. <http://imaginer.villeurbanne.fr>

# 12350 €

Le budget annuel moyen consacré par les familles de la région lyonnaise à leurs dépenses de nourriture et de besoins courants, selon la 9<sup>e</sup> enquête Consommateurs réalisée par la CCI de Lyon en partenariat avec le Grand Lyon. [www.consorhone.fr](http://www.consorhone.fr)



## Athlé !

**INAUGURATION EN GRANDE POMPE, LES 9 ET 10 NOVEMBRE DERNIERS, DE LA HALLE D'ATHLÉTISME STÉPHANE DIAGANA** située sur le plateau de La Duchère. Les stars de l'athlétisme, comme Renaud Lavillenie, médaillé d'or au saut à la perche aux Jeux olympiques de Londres, se sont mesurées aux étoiles montantes duchéroises lors d'un meeting spectacle. 1800 personnes sont venues applaudir les athlètes et découvrir ce nouvel équipement d'agglomération.



© Muriel Chautet / Ville de Lyon

## Onlychoc !

**L'ARTISTE JEAN-LUC DECLUZEAU A RÉALISÉ UNE RÉPLIQUE EN CHOCOLAT** de la monumentale sculpture OnlyLyon. Confectionnée avec du chocolat Valrhona, cette statue de 1,70 mètre de long a été exposée sous un chapiteau devant le pavillon de l'Office du tourisme de la Place Bellecour les 9 et 10 novembre derniers à l'occasion du Salon du chocolat.



## Mondialisation

**LE DROIT FACE À LA MONDIALISATION**, thème de la prochaine Grande conférence métropolitaine organisée par le Grand Lyon, la Ville et l'Université de Lyon le 19 février à l'Amphithéâtre Malraux de la Manufacture des tabacs (Lyon 8<sup>e</sup>). Un moment de réflexion et d'échanges animé par Jürgen Basedow, juriste et directeur de l'institut Max Planck pour le droit privé étranger et le droit international privé.

## Cinéma

**LE FESTIVAL LUMIÈRE 2012**, organisé du 15 au 21 octobre derniers, c'est : **72 000** spectateurs /// **111** films /// **37** lieux de projections dans **25** communes participantes /// **17** expositions /// **1 323** personnalités et professionnels du cinéma /// **5 784** scolaires participants /// **388** bénévoles /// **1** prix Lumière au cinéaste Ken Loach.



## Déchets. Stop !



**LE GRAND LYON ET LA CHAÎNE DE FAST-FOOD QUICK S'ASSOCIENT** dans la lutte contre les déchets laissés sur la voie publique. Chaque restaurant Quick s'engage à utiliser des emballages moins nombreux et moins volumineux. Le Grand Lyon, pour sa part, va revoir l'implantation des poubelles aux abords des points de vente.



© Jacques Leone

## Sapin



**INCONTOURNABLE DES FÊTES DE FIN D'ANNÉE, LE SAC À SAPIN**

décore le pied de l'arbre et protège le sol des aiguilles. Disponible en grandes surfaces et chez les fleuristes, il est vendu 5 euros, dont 1,50 euro est reversé à l'association Handicap International. 100 % biodégradable, ce sac doré peut être jeté avec le sapin dans l'un des 292 points de collecte de proximité installés sur le territoire du Grand Lyon durant les 15 premiers jours de janvier. Pensez-y !



## flocons

# 24 H AVEC LES ÉQUIPES « NEIGE »

Chaque année, entre novembre et mars, le Grand Lyon passe en mode viabilité hivernale. Pendant cette période, jusqu'à 280 personnes et 93 camions sont sur le qui-vive, prêts à intervenir 24h/24 et 7j/7 en cas de chutes de neige ou risques de verglas.



Chaque jour, la régie du Grand Lyon reçoit un avis météo détaillé. Ce bulletin, qui tombe en début d'après-midi, est déterminant. Si des chutes de neige sont annoncées dans la soirée, les interventions sont déclenchées. Les infos sont diffusées aux mairies et via toute une série de relais : site internet du Grand Lyon, radios locales, panneaux à messages variables, voire sms ou mails d'Info-traffic.

**15:00**

→ Les gestionnaires des sites de Gerland et Villeurbanne, où sont

stationnés les camions équipés de saieuses automatiques et lames de déneigement, et ceux des huit dépôts de sel sont informés de la marche à suivre.

**16:00**

→ L'information est transmise à l'encadrement qui relaye aux agents d'astreinte. Ce sont des agents communautaires volontaires et formés pour ces missions, ainsi que des chauffeurs d'entreprises sous-traitantes. Ils fonctionnent en roulement sur deux tranches horaires : de 0h45 à 12h45 et de 12h45 à 0h45.

**17:00**

→ Les chauffeurs arrivent sur les sites de Gerland et Villeurbanne. Le ballet des camions commence. Première étape : direction les huit

dépôts de sel pour charger les camions.

**18:00**

→ Aux gestionnaires des sites de coordonner les allers-retours des véhicules. Le chef d'opération, lui, précise les circuits de déneigement en fonction de l'évolution de la situation. En effet, il faut intervenir au bon moment : saler trop tôt ne sert à rien !

**20:00**

→ Les chauffeurs partent avec un accompagnant dans la cabine pour effectuer leur circuit. 30 à 60 km maximum, soit près de 3h à saler et déneiger les voiries. Les camions passent d'abord sur les routes prioritaires et sur les lignes fortes, notamment les voies les plus fréquentées du réseau TCL.

→ **BON À SAVOIR** /// les trottoirs ne sont pas déneigés par le Grand Lyon. C'est de la responsabilité des riverains et commerçants.

**23:30**

→ Les véhicules retournent vers les sites de Gerland et Villeurbanne. C'est le moment de la relève avec les chauffeurs d'astreinte du cycle 0h45-12h45. Un temps aussi pour vérifier l'état des véhicules et les besoins en carburant.

→ **PENDANT TOUTE LA PÉRIODE D'INTERVENTION** /// le PC informe régulièrement les Grands Lyonnais sur la situation et les conditions de circulation.



## en chiffres

**20 000** TONNES DE SEL EN STOCK /// **2765** KM DE VOIRIES /// **100 €** / TONNE DE SEL /// UNE CHUTE DE NEIGE DE 6 CM REPRÉSENTE **1 000 000 m³** DE NEIGE À DÉGAGER.

→ **STANDARD NEIGE** : 04 78 95 88 44 /// <http://infotrafic.grandlyon.com>



# Tram T5, cap sur Eurexpo

Si vous souhaitez vous rendre à Eurexpo rapidement, empruntez la nouvelle ligne de tramway T5 depuis Grange Blanche.

**M**ontre en main, aller à Eurexpo depuis le centre de Lyon en 18 minutes, c'est aujourd'hui possible ! Depuis le 17 novembre, le T5 relie Grange Blanche au Centre des expositions, avec un départ toutes les dix minutes. Son tracé est commun avec celui du tram T2 jusqu'à la station les Alizés à Bron. Il prend ensuite la direction d'Eurexpo via le parc d'activités du Chêne. Le long de ces 3,8 km de voie nouvelle, quatre stations ont été créées : Tassigny-Curial, lycée Jean-Paul Sartre, Parc du Chêne et Eurexpo, dont la desserte est assurée lors des grands événements du site. Le reste du temps, T5 fonctionne uniquement jusqu'à la station Parc du Chêne.

Plus de 7 000 habitants, 1 400 lycéens et 4 500 employés sont aujourd'hui les bénéficiaires réguliers de cette nouvelle ligne. Outre une meilleure desserte de Bron, elle renforce l'accessibilité au site d'Eurexpo tout en désengorgeant le secteur de la Porte des Alpes. Les jours de manifestation, 10 000 voyageurs sont attendus à bord du T5, soit le double d'une journée sans événement. La création de cette nouvelle ligne s'accompagne d'autres améliorations : des pistes cyclables longent le tramway jusqu'à Eurexpo et les cheminements piétons ont été optimisés. En 2014, ce T5 sera prolongé plus à l'est, en direction de Chassieu.



## le saviez-vous ?

**AVEC LA MISE EN SERVICE DU T5**, Lyon est aujourd'hui la seule ville de France à disposer de 5 lignes de tramway. Un réseau de plus de 60 kilomètres, bâti en seulement douze ans. Chaque jour, plus de 250 000 voyages sont effectués en tramway, soit près de 15 % du trafic du réseau TCL.

**TRACÉ** → entre Grange-Blanche (Lyon) et Eurexpo (Chassieu), via Bron

**LONGUEUR TOTALE DE GRANGE-BLANCHE À EUREXPO** → 7 km

**TEMPS DE TRANSPORT** → 18 minutes

**NOMBRE DE STATIONS** → 11, dont 4 nouvelles

**HORAIRES DE CIRCULATION** → de 5h à 01h

**FRÉQUENCE** → toutes les 10 minutes

[www.tcl.fr](http://www.tcl.fr) - [www.sytral.fr](http://www.sytral.fr)

## LA LIGNE DES GRANDS ÉVÉNEMENTS



## micro trottoir



« C'est formidable, je ne suis plus obligée de faire le tour de la ville pour aller à Eurexpo. Le tram passe en bas de chez moi et m'emmène en moins d'une demie heure au centre des expositions, où je vais régulièrement. Avec le T5, Eurexpo n'est pas plus loin que La Confluence ou la Croix-Rousse pour les habitants de Grange Blanche. »

**PAULETTE**, retraitée.



« Le prolongement de la ligne 2 jusqu'à Eurexpo est une très bonne idée qui nous permet de moins perdre de temps dans les transports pour aller au travail. C'est rapide, sans changement et en plus... on voyage assises ! C'est parfait même si l'attente entre deux trams est plus longue que sur les autres lignes... »

**CAROLINE ET SARRAH HARBA**, étudiantes en coiffure.



« Ca y est, j'ai adopté le T5. Comme j'habite à Neuville-sur-Saône et que je ne conduis pas, cette nouvelle ligne me facilite la vie pour aller travailler. Mon bus me dépose place Bellecour, je prends ensuite le métro D puis le tram T5 et j'arrive à Eurexpo en un peu plus d'une heure. »

**EMILIE**, apprentie maquilleuse.



« Maintenant, je ne suis plus obligée d'attendre de longues minutes à La Soie. Je suis plus libre dans mes déplacements. Le tram T5 me rapproche d'Eurexpo, de Grange Blanche et de Bron. »

**HASSINA**, coiffeuse.



Saint-Priest et Vaulx-en-Velin sont toutes deux en train de bâtir des piscines écologiques.

## piscines

# PLONGEZ DANS LE GRAND BAIN ÉCOLOGIQUE !

L'heure est aux piscines écologiques : les communes investissent durable. Toits-terrasses végétalisés, traitement de l'air, isolation thermique innovante. Le chantier de rénovation de la piscine du Clairon à Saint-Priest a été pensé dans une optique résolument développement durable. Pour filtrer l'eau, l'utilisation d'une matière à base de verre pilé recyclé doit permettre d'économiser 5 000 m<sup>3</sup> d'eau par an. Autre exemple : la grande verrière du bassin principal fonctionnera avec un volet roulant pour limiter la ventilation en cas de fortes chaleurs. Ce chantier de 9,1 M€ mené par l'agence Coste Architectures, est l'un des plus importants du mandat pour la ville de Saint-Priest.

A Vaulx-en-Velin, plus de 10 M€ sont également mobilisés pour la construction d'un centre aquatique écologique. Mots d'ordre : isolation par l'extérieur, économies d'énergie, traitement approprié de l'eau et de la qualité de l'air, matériaux durable... La livraison n'est prévue qu'en 2014... On rêve déjà de se jeter à l'eau !

## JECO 2012

# Les Grands Lyonnais adorent l'éco

Plus de 7 000 personnes ont participé aux Journées de l'économie (Jeco). Experts et acteurs de l'économie ont débattu et apporté leurs regards sur différents enjeux d'actualité.

**C**rise monétaire, dette publique, désindustrialisation, transition énergétique, chômage, avenir de la protection sociale... ces expressions font désormais partie du quotidien du chacun. Elles étaient au cœur de la 5<sup>e</sup> édition des Journées de l'économie (JECO), manifestation ouverte et gratuite, tenue en novembre dernier à Lyon sur le thème du « comment faire autrement en temps de crise ». Durant trois jours dans différents lieux de l'agglomération, plus de 53 conférences et tables rondes animées par 237 intervenants se sont succédé. « Les Grands Lyonnais sont réellement curieux d'économie. De plus en plus de personnes s'inscrivent aux JECO, explique Pascal Le Merrer, directeur général de la manifestation. Cette année, plus de 7 000 personnes nous ont rejoints pour apprendre et réfléchir économie avec nous. Le public des non scolaires est par exemple en hausse de 30 % par rapport à 2011... ». Parmi les nombreux

temps forts : l'intervention de Pierre Moscovici, ministre de l'Économie et des Finances ou encore les états-général des étudiants qui ont échangé sur les enjeux de formation et d'insertion professionnelle.

Pour la 6<sup>e</sup> édition, les 14, 15 et 16 novembre 2013, Pascal Le Merrer souhaite apporter deux innovations : renforcer la dimension internationale avec la venue de citoyens d'autres pays et organiser des JECO virtuelles afin de rendre l'événement accessible à un plus grand nombre encore.



## résistance

# La Seconde Guerre Mondiale sous un nouveau jour

Après un an de travaux, le Centre d'Histoire de la Résistance et de la Déportation (CHRD) fait peau neuve et propose une toute nouvelle approche de cette sombre période de l'histoire.



© Pierre Verrier

**U**ne ambiance lumineuse, des objets ressortis des cartons, une approche beaucoup plus intimiste et concrète. Le CHRD n'a pas donné un simple coup de peinture sur ses murs. Le 16 novembre pour sa réouverture après un an de travaux, c'est une toute nouvelle mise en scène de la Seconde guerre mondiale que le musée propose. « Un contenu concret a été privilégié en se servant à la fois des objets de collection et des témoignages, explique Isabelle Doré-Rivé, directrice du CHRD. Cette scénographie propose une approche plus sensible et intime de cette période ».

Les collections du musée sont valorisées tout au long de la visite. On y croise le parachute qui a servi à Jean Moulin lors de son arrivée dans les Alpilles en 1942, les messages jetés par les déportés depuis les wagons en partance pour l'Allemagne. Des objets mais aussi des témoignages vidéos à retrouver tout au long de la visite ainsi que les photos d'André Gamet et Emile Rouget qui témoignent de l'ambiance et du climat dans un Lyon occupé. À (re)découvrir absolument et par tous.



→ RETROUVEZ UNE  
SÉLECTION COMMENTÉE  
DES OBJETS DE CETTE  
PÉRIODE SUR

[www.grandlyonmag.com](http://www.grandlyonmag.com)





## les 4 objectifs du PLU-H pour l'agglomération

- 1 Un cadre de vie de qualité
- 2 Un tissu d'entreprises fort et diversifié, créateur d'emplois
- 3 Des logements adaptés à tous, à toutes les étapes de la vie
- 4 Une agglomération verte et durable

## le calendrier

**2013 (ET 2014)** > Le projet en débat. De nombreuses réunions publiques pour engager le dialogue avec les habitants.

**2015** > La synthèse. S'appuyant sur le bilan de la concertation, le Grand Lyon délibère sur l'arrêt du projet PLU-H

**2016** > Enquête publique et approbation du PLU-H

**en chiffres**  
**150 000**

HABITANTS SUPPLÉMENTAIRES

DANS L'AGGLOMÉRATION D'ICI

À 2030 /// **7 500**

NOUVEAUX LOGEMENTS

PROGRAMMÉS CHAQUE ANNÉE

POUR LES ACCUEILLIR.

## révision du PLU-H

# Ma ville à venir !

Imaginer et surtout organiser le développement de chaque commune du Grand Lyon dans les 15 ans à venir, tel est le rôle d'un Plan local d'urbanisme et de l'habitat (PLU-H). Un outil qui régit le droit des sols et dessine notre futur cadre de vie.

**Où** construire les logements ? Et à quel rythme ? Quelle place donner aux espaces verts en ville mais aussi à l'échelle de l'agglomération ? Comment rapprocher les emplois des logements ? Limiter la circulation automobile ? Voici quelques-unes des questions posées pendant l'élaboration du futur PLU-H du Grand Lyon, dont la révision s'est engagée au printemps dernier.

Parce qu'elle concerne très directement le cadre de vie de chacun, la révision du PLU-H s'accompagne d'un volet important d'informations et de dialogue.



La révision du PLU-H s'accompagne d'un volet important d'informations.

Dès 2013, des réunions seront organisées dans chacune des 57 communes du Grand Lyon et des 9 arrondissements de Lyon. Beaucoup d'éléments sont déjà disponibles sur [www.grandlyon.com/mavilleavenir](http://www.grandlyon.com/mavilleavenir), le site dédié à ce sujet, ouvert mi-décembre. Retrouvez dès à présent une série de clips courts et pédagogiques, avant-goût de la ville de demain plus attractive, plus verte, plus accueillante, plus mobile. Bref, toujours plus agréable à vivre ! En un clic, vous pouvez aussi vous abonner à la newsletter et être tenu informé de toute l'actualité du projet.

## C'est quoi le PLU-H ?

Un document qui définit les règles d'urbanisme sur le territoire et notamment les droits à construire et les conditions d'évolutions attachées à chaque parcelle de terrain. Le PLU actuel date du 11 juillet 2005.

## Pourquoi le H ?

Le futur PLU sera un PLU-H car il intègre les dispositions du Programme local de l'habitat, et précise donc les objectifs du Grand Lyon en matière d'habitat et les actions nécessaires pour répondre aux besoins des habitants actuels et futurs. Il sera applicable à l'horizon 2016/2017.

→ **POUR TOUT SAVOIR ET S'EXPRIMER** [www.grandlyon.com/mavilleavenir](http://www.grandlyon.com/mavilleavenir)

Des registres d'expression sont aussi ouverts dans les mairies des communes de l'agglomération et les arrondissements de Lyon !



**elles l'ont décrochée !**

## CÉLINE BLAND & NISRINE FALAH

Ces deux Lyonnaises ont reçu la bourse L'Oréal-Unesco-Académie des Sciences, soit 15 000 euros de dotation et une vraie reconnaissance. L'occasion de mettre à l'honneur de jeunes chercheuses talentueuses. La première a mis au point un traitement efficace contre le nez qui coule et les éternuements intempestifs. Nisrine Falah aura travaillé pendant ces trois années de doctorat pour isoler cette molécule active contre le rhume. Cette bourse est un « véritable coup de pouce », sourit la jeune femme de 26 ans au beau parcours. Après l'Ecole normale supérieure de Lyon en biologie, Nisrine Falah a intégré le laboratoire de virologie et pathologie humaine de l'université Claude Bernard Lyon 1. Prochaine étape : chercher un partenaire industriel « pour développer ce traitement qui pourrait même agir sur d'autres pathologies. » A 28 ans, Céline Bland s'est, elle, attaquée au génome et notamment à une opération très délicate : le positionnement des gènes dans une séquence ADN. En dernière année de thèse au sein de la direction des sciences du vivant du Commissariat à l'énergie atomique (CEA) de Marcoule, dans le Gard, cette native de Lyon voit cette bourse comme un accélérateur : « Cela va me permettre de participer à des congrès internationaux. »



© G. Mirand CAPA Pictures

## sur le devant de la scène LES POCKEMON CREW



© Samantha Pena

« Le show est le principal critère, explique Riyad Fghani, directeur artistique de la compagnie. Le rythme, les déplacements, l'originalité, la maîtrise des mouvements... Le jury a l'œil sur tout. » Riyad connaît son sujet. Il est l'un des membres fondateurs de Pokemon Crew qui est passé, presque du jour au lendemain, de copains mordus de danse enchaînant les performances sur le parvis de l'Opéra de Lyon à une compagnie de danseurs professionnels à la solide réputation. Champions de

France et du monde de hip-hop en 2003, titre européen en 2004... les Pokemon Crew enchaînent compétitions et victoires et deviennent le groupe le plus titré au monde en 2007. Créé à huit en 1999, le groupe compte aujourd'hui plus de 25 danseurs et met son énergie au service de la création et de la transmission. « Nous avons très vite ouvert un centre de formation pour encadrer et promouvoir les jeunes talents lyonnais. C'est la nouvelle génération qui a remporté la

victoire de 2012 ; notre force réside aussi dans la diversité des personnalités et des techniques. » « Silence, on tourne ! », leur dernière création offre une immersion dans le cinéma des années 30 et 40. Entre représentations et compétitions, les Pokemon Crew écrivent d'ores et déjà une nouvelle pièce et cherchent des locaux pour combiner développement artistique et accueil de jeunes danseurs. [www.pokemon-crew.net](http://www.pokemon-crew.net)

## flashback

### Les mots des personnalités du 7<sup>e</sup> art qui ont fait vibrer les cinéphiles lors de la 4<sup>e</sup> édition du Festival Lumière



© Rojo Roméo

est le début de la réparation. » **L'ACTRICE ISABELLE HUPPERT, dimanche 21 octobre, soirée de clôture.**



© Rojo Roméo

« Tout le monde sait que la France aime le cinéma, mais là, ce que vous faites est incroyable ! Je suis tellement fier de partager ce moment avec Isabelle Huppert. Quand nous avons travaillé ensemble, nous étions des

enfants du paradis... mais à l'époque nous ne le savions pas. »

**LE RÉALISATEUR AMÉRICAIN MICHAEL CIMINO, dimanche 21 octobre, soirée de clôture.**



© Jean-Luc Mège

« Les matches ne se gagnent jamais seuls, mais toujours collectivement. La vitalité du cinéma français est respectable et je rends hommage à son système. Le cinéma ne peut pas changer les choses... Mais on peut

apporter nos voix, nous les cinéastes, et aider par exemple ceux qui sont soumis à la censure, comme en Chine ou en Iran pour l'Iranien Jafar Panahi. » **LE CINÉASTE BRITANNIQUE KEN LOACH, samedi 20 octobre, remise du prix Lumière pour l'ensemble de sa carrière.**

→ RETROUVEZ TOUTES LES PHOTOS DU FESTIVAL SUR [www.grandlyonmag.com/en-images/19](http://www.grandlyonmag.com/en-images/19)





## énergie à revendre

### THOMAS PALOP

Depuis le 1<sup>er</sup> décembre, plus de 150 familles essayent de réduire leur consommation d'énergie dans le Grand Lyon. C'est la 9<sup>e</sup> édition du défi « Familles à énergie positive », soutenu par le Grand Lyon. Thomas Palop raconte cette aventure.

**Ce défi n'est pas qu'une aventure individuelle. Vous fonctionnez par équipe, c'est aussi un défi collectif ?**

Tout à fait, on se réunit une fois par mois pour échanger sur nos attentes et sur les difficultés rencontrées. Lors de la première réunion, le capitaine d'équipe vient avec un guide des 100 éco-gestes pour réduire sa consommation et toute une série d'ustensiles pour diminuer le débit d'eau, limiter la durée des douches ou encore indiquer la consommation des appareils électriques... Chacun les teste et relève régulièrement ses compteurs pour en mesurer les effets. Au fil des rencontres, se crée une vraie émulation de groupe.

**Vous avez atteint les objectifs que vous vous étiez fixés ?**

Personnellement, j'ai atteint 10 % d'économie sur le gaz et l'électricité et j'essaie de garder les bonnes habitudes : dégivrer le frigo, utiliser des mousseurs sur les robinets ou éteindre les multiprises le soir. Nous avons aussi proposé aux voisins de créer un compost dans leur jardin !

**Que reste-t-il de cette aventure en commun ?**

Nous nous voyons encore avec quelques unes des familles de l'équipe. Aucune ne s'est réinscrite cette année... sauf moi. J'avais envie de transmettre une expérience et je suis capitaine d'équipe !

→ **POUR SUIVRE LE DÉFI, REJOINDRE UNE ÉQUIPE**

[www.rhone.familles-a-energie-positive.fr](http://www.rhone.familles-a-energie-positive.fr)

## talents des minguettes

### NADER OUESLATI, MALEK OUESLATI ET WALID EL HOUWEIJ

Ils l'ont remporté ! Le 20 octobre dernier, Nader Oueslati, Malek Oueslati et Walid El Houweij étaient en costume cravate dans les salons dorés du Palais du Luxembourg. Dans leurs mains, le grand prix national Talents des cités, organisé par le ministère de la Ville et le Sénat. Un coup de projecteur sur une bonne idée portée depuis 2008 par les trois trentenaires : créer dans le quartier des Minguettes à Vénissieux une entreprise pour recycler les déchets des chantiers. « En lançant 6<sup>e</sup> Sens-Global Service, nous avons voulu remettre au goût du jour la notion de plaisir du service rendu dans le BTP, explique Nader Oueslati, gérant et directeur commercial de l'entreprise. On est proche de nos clients ce qui nous permet d'être réactifs et de détecter de nouveaux besoins ».

Pour l'an prochain, le trio a déjà imaginé deux nouveaux outils. Le premier, baptisé Multiservices, assurera les tâches périphériques au nettoyage, comme la

protection des revêtements, la distribution des matériaux dans les étages ou encore le carottage. Le second, prévu courant 2013, touche directement à la gestion des déchets. 6<sup>e</sup> Sens-Global Services entend implanter à proximité des chantiers une plateforme de tri. Sur place, un agent est chargé d'effectuer le tri des matériaux en les collectant dans des bennes thématiques spécifiques.

L'entreprise emploie actuellement douze salariés et a réalisé l'année dernière un chiffre d'affaires de 320 000 euros. D'ici cinq ans, Nader Oueslati, Malek Oueslati et Walid El Houweij visent un résultat au-delà du million d'euros porté par plus de cinquante employés. « Nous bénéficions de l'environnement nécessaire pour assurer notre développement. Et puis, notre quartier est une source inépuisable de main d'œuvre que nous formons et encadrons au quotidien », souligne Nader Oueslati. La petite entreprise a de l'ambition.



Un prix reçu dans les salons dorés du Palais du Luxembourg.

## on air

### BERNARD TRIBLE

Après plus de quatre années de travail et d'acharnement, les Espaces Aéro Lyon Corbas (EALC) viennent d'ouvrir au public. Derrière les portes des hangars de l'ancienne base du 5<sup>e</sup> Groupement d'hélicoptères légers de Corbas, les premiers curieux ont découvert une flotte de 18 avions et hélicoptères militaires du siècle dernier : un mirage IV, un Jaguar ou encore un Bréguet 1050 Alysée.

Un tour de force que l'on doit à l'ancien pilote de chasse Bertrand Tribble, créateur de l'association EALC : « Nous sommes des passionnés d'aviation et notre idée était de faire découvrir notre collection exceptionnelle ». Pour les supports multimédias de l'exposition, l'association a fait appel aux écoles d'ingénieurs de la région.

[www.ealc.fr](http://www.ealc.fr)



# Économie: le Grand Lyon garde le cap

## 80 000

nouveaux emplois  
créés ces dix dernières  
années, 60 entreprises

accueillies en 2011, des grands projets comme Rives de Saône qui transforment le territoire. Même si la crise est là, l'agglomération résiste grâce au dynamisme de ses entreprises et à l'appui du Grand Lyon et de tous ses partenaires.

Car en matière de développement économique, le travail se fait à plusieurs. Un « faire ensemble » à la lyonnaise qui a permis de lancer en 2004 le réseau Lyon, ville de l'Entrepreneuriat. A l'époque, 5 000 entreprises étaient créées chaque année dans l'agglomération. Aujourd'hui, on en compte plus de 15 000 !

**« EN 2004, 5 000 ENTREPRISES ÉTAIENT CRÉÉES CHAQUE ANNÉE DANS L'AGGLO. ON EN COMPTE PLUS DE 15 000 PAR AN AUJOURD'HUI. »**

Sortir de la crise, c'est aussi favoriser encore et toujours l'innovation : le Grand Lyon finance l'animation des pôles de compétitivité. Avec ses partenaires, l'agglo pousse aussi à la mise en relation du monde économique et des laboratoires de recherche. Ce n'est pas pour rien que le Grand Lyon se classe en tête des territoires français où il fait bon innover et occupe la huitième place au classement mondial.

[www.economie.grandlyon.com](http://www.economie.grandlyon.com)



## « Les grands projets publics font vivre le BTP »

**François Guillon**

vice-président de BTP Rhône



« Deux tiers des marchés qui font vivre les entreprises de travaux publics sont issus de la commande publique. Les grands projets menés par le Grand Lyon, comme celui du tunnel de la Croix-Rousse, de la rue Garibaldi ou des Rives de Saône, marquent la vie économique des entreprises de notre secteur, c'est indéniable. Dans certains cas, ils contribuent au maintien de l'activité ; dans d'autres, ils sont créateurs d'emplois. De plus, tous les marchés publics incluent des clauses d'insertion et permettent donc de créer des emplois pour les personnes en difficulté ou en reconversion professionnelle. L'an dernier, entre 800 et 900 personnes

ont ainsi trouvé un poste. Plus globalement, le nombre d'embauches liées à un projet urbain dépend étroitement du montant de l'investissement public. 1 million d'euros investis équivaut à une dizaine d'emplois maintenus ou créés. Et lorsque les investissements atteignent les 300 millions, on a des enjeux qui se répercutent sur l'emploi de 3 000 personnes ! »



La crise est là - comme partout ailleurs - mais le Grand Lyon a la fibre entrepreneuriale : les investissements privés et publics restent soutenus, la capacité d'innovation se développe et les entreprises étrangères cherchent toujours à s'implanter sur notre territoire.

**le saviez-vous ?**

**SELON LE BAROMÈTRE CUSHMAN & WAKEFIELD 2011**, l'agglomération lyonnaise s'impose comme la première agglomération hors Île de France en nombre de création de sociétés et comme la troisième pour les implantations internationales. Dans l'étude Europeancities Monitor, Lyon a consolidé sa 19<sup>e</sup> place parmi les 36 villes européennes les plus attractives devant Rome, Budapest ou Moscou. Enfin, selon le baromètre du cabinet Ernst & Young, le Grand Lyon est désormais jugé par 51 % des investisseurs étrangers (contre 44 % en 2010) comme la ville entreprenante de demain, capable de rivaliser avec Paris.

**2 500** Le nombre d'emplois mobilisés pour la construction du Grand Stade jusqu'au printemps 2015. Une fois inaugurée, l'enceinte emploiera 800 permanents et, les soirs d'événement, de 800 à 1 000 salariés temporaires (hôtesse, serveurs, vendeurs...) recrutés en priorité dans les communes avoisinantes.

**39 543**  
Le nombre d'établissements implantés dans le Grand Lyon, dont 90 sièges d'entreprise de plus de 1 000 salariés.

# 14 600 nouvelles entreprises dans le Grand Lyon en 2011

Créer une entreprise, c'est produire de la richesse, de l'activité et de l'emploi. C'est aussi une aventure qui tente 1 Français sur 4. En 2011, le Grand Lyon était aux côtés des 14 600 nouveaux entrepreneurs pour les aider à concrétiser leur rêve.

## Verycook, la plancha made in Lyon

Gagnant du concours « Jeune entrepreneur 2012 », Alexandre Carre revisite la plancha en un objet design 100 % français.

Succès sur le grill.

**L**orsqu'il était encore étudiant à l'Ecole européenne de Lyon, Alexandre Carre arrondissait ses fins de mois en revendant des planchas sur les marchés. Son affaire marche tellement bien que le job d'été devient vite une activité à part entière. Pendant son master, le jeune homme affine son projet : créer une entreprise de commercialisation de planchas au gaz pour particuliers et tout gérer de A à Z. Il crée Verycook en mai 2011. « Notre produit est de fabrication 100 % française, explique-t-il. Nous sous-traitons la production à quatre PME de la région en veillant aux coûts. »

Les ventes se font uniquement sur Internet en utilisant réseaux sociaux et animations de blogs. Une stratégie qui paye : plus de 3 000 planchas ont été vendues depuis août 2011, essentiellement auprès des 35-55 ans.

Installée au sein de l'Ecole de management de Lyon (EM Lyon), cette société de 4 salariés vient aussi de remporter le concours « Jeune entrepreneur 2012 », soutenu par le réseau Lyon, ville de l'entrepreneuriat (LVE). Un démarrage réussi qu'Alexandre Carre associe à la chance d'être bien entouré : « L'accompagnement personnalisé du réseau LVE est vraiment adapté à nos besoins, aussi bien sur le plan financier que pour le pilotage de l'entreprise. Dans un environnement dynamique pareil, on est boosté ! ».

Alexandre Carre a fondé Verycook en 2011.

## Les + du Grand Lyon

→ Depuis septembre dernier, le Grand Lyon propose le programme « **PARTENAIRES POUR ENTREPRENDRE** ». Un dispositif pour inciter les grandes entreprises à effectuer des achats auprès de PME de moins de 5 ans afin de soutenir leur développement.

→ Fort de ses 48 partenaires, **LE RÉSEAU LVE** accompagne les créateurs et repreneurs d'entreprise. Plus de 12 000 entrepreneurs poussent chaque année l'une des 24 portes d'entrée de ce réseau unique en France et trouvent là des réponses à leurs premières questions... en moins de 15 minutes !

[www.lyon-ville-entrepreneuriat.org](http://www.lyon-ville-entrepreneuriat.org)

**79 %** Le taux d'entreprises créées dans le Rhône ayant bénéficié de l'accompagnement du réseau Lyon, ville de l'entrepreneuriat.

## Des pépinières pour bien grandir

→ Sur le territoire du Grand Lyon, 5 pépinières accueillent de jeunes PME dans des locaux partagés pour une durée de 36 mois. En plus de bénéficier d'un toit, ces entreprises accèdent à des services communs : secrétariat, équipements, salles de réunions, photocopieurs...

## KiloWattsol, future grande ?

Comme une dizaine d'autres PME, KiloWattsol fait partie du programme Pépites initié par le Grand Lyon et la CCI de Lyon.

**I**l était expert en ressources solaires. Avec KiloWattsol qu'il a créé en 2007, Xavier Daval vise désormais une place de référent au niveau mondial. Et ses résultats lui donnent raison : chiffre d'affaires en forte progression, fonds propres positifs, objectifs de croissance maîtrisés... Autant d'arguments pour intégrer en 2012 le programme « Pépites » du Grand Lyon qui accompagne les PME à très fort potentiel. Désormais, l'entreprise est soutenue par un expert en marketing avec un objectif chiffré ambitieux : atteindre les 3 millions d'euros d'activité alors qu'elle plafonnait à 1 million !

En identifiant ainsi les « pépites » de la région, le Grand Lyon entend multiplier le nombre de ses ETI – les fameuses Entreprise de taille intermédiaire – et renforcer le tissu économique.



KiloWattsol évalue le rendement solaire d'un site en 5 minutes.



# 67 projets innovants qui peuvent changer le monde

L'agglomération se classe en tête des territoires français où il fait bon innover, selon le magazine *L'Entreprise*. Résultat d'une belle alchimie entre entrepreneurs et recherche publique. En 2011, 67 projets très innovants ont vu le jour, ici, au sein de nos 5 pôles de compétitivité ! Le Grand Lyon y a investi plus de 3 millions d'euros.

## Durafig renouvelle l'automobile

Industriels et centres de recherche travaillent main dans la main sur le projet Durafig. Il s'agit de remplacer les métaux par des polyamides, plastiques techniques, dans les voitures. Avec de nombreux emplois à la clé !

Comment augmenter la part des pièces plastiques sous le capot d'une voiture ? Une question essentielle pour un marché automobile toujours à la recherche d'une meilleure efficacité énergétique et productive. Le pôle de compétitivité lyonnais Axelera, dédié à la chimie-environnement, explore toutes les solutions via son projet Durafig. Porté par Rhodia Opération, celui-ci associe huit industriels, dont PSA et Toyota, et quatre



Un moteur d'automobile composé de pièces en polyamide.

organismes publics de recherche, notamment le CNRS. Au-delà de l'innovation en elle-même, Durafig va avoir un impact bénéfique sur le tissu industriel de l'agglomération. La demande en polyamide doit augmenter de 50 000 tonnes par an et si ces hypothèses se vérifient, Rhodia envisage la création, à Saint-Fons, d'une nouvelle ligne de production générant une cinquantaine d'emplois.



Bruno Bonnell, pdg de Robopolis, Jean-Michel Daclin et Karine Dognin-Sauze, vice-présidents du Grand Lyon, étaient présents, en octobre, au Robot World à Séoul, l'un des plus importants salons de robotique. Seule délégation française sur l'événement, le Grand Lyon veut devenir la capitale européenne de la robotique.

**8<sup>e</sup>** AGGLO LA PLUS INNOVANTE AU MONDE SELON L'AGENCE

AUSTRALIENNE 2THINKNOW /// **11 500** CHERCHEURS

/// **550** LABORATOIRES /// **120 000**

ÉTUDIANTS /// **19** ÉTABLISSEMENTS D'ENSEIGNEMENT

SUPÉRIEUR /// **800** THÈSES PAR AN

## Le + du Grand Lyon

→ Unique institut de recherche technologique dans le domaine de la santé en France, **BIOASTER** est dédié aux maladies infectieuses. Portée par le pôle de compétitivité mondial Lyonbiopôle, cette structure entend mobiliser à

terme un millier de chercheurs à Lyon. A horizon 2017, elle sera implantée dans un ensemble immobilier de 30 000 m<sup>2</sup> à Gerland, confortant le quartier en tant que campus biomédical mondial de référence.

**le saviez-vous ?**  
**L'AGGLOMÉRATION LYONNAISE EST CHAMPIONNE DE FRANCE** des pôles de compétitivité. Elle en compte 5 : Lyonbiopôle, Techtera, Lyon Urban Truck & Bus, Imaginove et Axelera, dont deux de rang mondial. Ces regroupements d'entreprises, d'établissements d'enseignement supérieur et d'organismes de recherche publics ou privés développent des projets innovants en matière de transport, de chimie-environnement, de textile ou de loisirs numériques.

# 60 entreprises internationales séduites en 2011 : 1345 emplois d'ici 2014

L'Aderly a permis l'implantation de 60 nouvelles entreprises l'an dernier dans la région lyonnaise. Soit 608 emplois immédiats et 1 345 à horizon 2014. Parmi elles : le groupe Toshiba à Confluence, Baxter à Jonage ou Courb à Saint-Priest.

## La voiture électrique made in Saint-Priest

Printemps 2013. Saint-Priest. Les premiers véhicules électriques du constructeur automobile Courb sortent du site de production.

Elle s'appelle c-Zen, n'émet pas un gramme de  $\text{CO}_2$  et a fait le buzz au dernier Mondial de l'automobile de Paris. Et pourtant, cette voiture au look détonnant n'est pas siglée par une grande marque d'automobile mais par une société basée à Lyon qui a fait le pari de construire français. C'est d'ailleurs le seul constructeur automobile labellisé « origine France garantie ». Pour son site de production, Courb avait été sollicitée un peu partout dans le monde mais c'est dans le Grand Lyon qu'elle a choisi d'installer sa plateforme d'assemblage et d'entretien de véhicules électriques. En 2013, 600 voitures vont en sortir, et le rythme devrait atteindre les 5 000 par

an d'ici 2015. « Le Grand Lyon nous a contactés pour nous proposer plus de 5 000 m<sup>2</sup> au sein d'une ancienne usine Renault Trucks à Saint-Priest. Nous implanter ici, c'était vraiment cohérent avec notre démarche, mais c'est aussi une fierté. », explique Hervé Arnaud, président de Courb. Une fierté également en termes d'emplois : une centaine de personnes sont en cours de recrutement.



Une centaine de personnes sont actuellement en cours de recrutement.

**L'ATTRACTIVITÉ CHIFFRÉE 492 000**

PERSONNES ACCUEILLIES PAR L'OFFICE DU TOURISME DU

GRAND LYON EN 2011 /// **54%** D'ÉTRANGERS, DONT

**41%** DE VISITEURS HORS EUROPE /// TOURISME

D'AFFAIRES : + **15,2%** D'ACTIVITÉ EN 2011.

**BIENNALE DE LA DANSE 2012 5 000** NUITS

D'HÔTELS FINANCÉES POUR LES ARTISTES, PROFESSIONNELS ET

JOURNALISTES /// **489** FOURNISSEURS PARTICIPANTS

### Le + du Grand Lyon

→ Fondée en 1974 par le Grand Lyon, le département du Rhône, la CCI et le Medef, **L'AGENCE POUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE DE LA RÉGION LYONNAISE** (Aderly) est l'une des premières à avoir été créée en France. L'an dernier, elle a convaincu 60 grandes entreprises internationales de s'implanter en région lyonnaise. Sociétés qui devraient générer 1 345 emplois d'ici à 3 ans.

[www.aderly.com](http://www.aderly.com)

## 10 000 ambassadeurs font rayonner Lyon

**Lidia Sanna, Italienne OnlyLyon**



→ En cinq ans, OnlyLyon a réussi son pari : créer une marque qui identifie Lyon partout dans le monde. Une démarche originale portée par douze partenaires, dont le Grand Lyon, la CCI, l'Office de tourisme... Aujourd'hui, 10 000 ambassadeurs Onlylyon se sont engagés à porter le dynamisme lyonnais à l'international. Des

chefs d'entreprise, acteurs de la vie sportive et culturelle, chercheurs et expatriés... Comme Lidia Sanna, Italienne passionnée qui n'a pas hésité une seconde. Après Paris, Milan, Rome, Casablanca et Lille, Lidia Sanna et sa famille ont posé leurs valises à Saint-Didier-au-Mont-d'Or il y a 3 ans. L'Italienne a mis en place un jumelage avec la commune de Campagnano di Roma en Italie, là où vit sa sœur jumelle. Et créé sa structure : OnlyItaly Events, qui propose des événements autour de la gastronomie italienne pour les entreprises et les particuliers. Ambassadrice accomplie, Lidia Sanna ne manque pas d'arguments sur sa nouvelle ville : « à taille humaine, facile à vivre, innovante et dynamique. » Depuis... son père circule dans Rome avec le macaron OnlyLyon !

[www.onlylyon.org](http://www.onlylyon.org)



# C'EST DÉJÀ DEMAIN



© Asylum 2012

Le tramway T3 sera prolongé jusqu'au stade et des services de navette sont prévus entre le Grand stade et les deux parkings-relais.

## Grand stade : du foot... mais pas que !

L'heure des travaux du Grand stade a sonné. À Décines-Charpieu, le chantier de terrassement est lancé depuis le 22 octobre. Premiers échanges de ballons en juillet 2015.

**P**leine du Grand Montout à Décines-Charpieu : bulldozers et camions se livrent un beau match pour construire dans les temps le Grand stade, enceinte de 58 000 places, dont la livraison est attendue pour juillet 2015. Un équipement parmi les plus modernes d'Europe qui accueillera, dès la saison 2015-2016, une trentaine de matches de l'Olympique lyonnais, mais aussi des concerts et événements internationaux. Si sa construction est financée à 100 % par l'Olympique lyonnais et des partenaires privés, la desserte est prise en charge par les acteurs publics : l'État, le Sytral, le département du Rhône et le Grand Lyon. C'est un enjeu majeur du projet : il s'agit d'assurer les accès au Grand stade mais aussi la circulation dans un territoire en fort développement. Les études prévoient l'arrivée de 90 000 nouveaux habitants d'ici 2030 dans l'Est Lyonnais. Priorité est donnée aux transports en commun : le tramway T3 sera prolongé jusqu'au stade et des services de navette sont prévus entre le Grand stade et les deux parkings-relais (l'un à Eurexpo de 5 000 places, l'autre de 3 800 places à Meyzieu).

Sur la rocade Est, un nouvel échangeur (n°7), co-financé par l'État, les collectivités locales et l'Olympique lyonnais, doit permettre de



© Asylum 2012

Le chantier de terrassement a démarré en octobre.

desservir le Stade et de soulager l'avenue Jean Jaurès. En parallèle, le Grand Lyon aménage de nouvelles voies entre Décines-Charpieu et Chassieu pour fluidifier le trafic automobile et limiter les flux dans le centre des communes. Sans oublier l'aspect écologique : gestion des eaux de ruissellement agricole et surtout aménagement d'un parc de 15 hectares entre Chassieu et Décines avec 8 km de piste cyclable, des parcours sportifs et ludiques, des aires de pique-nique et un observatoire de la faune.

**LYON 3/7/8**

### Parc Blandan, la mutation en marche

Depuis octobre, les portes du parc Sergent-Blandan sont closes. Réouverture à l'été prochain pour découvrir



les premiers aménagements qui transforment ce site de 17 hectares en un parc aux usages multiples.



toutes les photos du chantier sur  
→ [grandlyonmag.com/en-images/25](http://grandlyonmag.com/en-images/25)

**LYON 4/9**

### Pont Schuman, un chantier bloggé

Futur 14<sup>e</sup> pont de Lyon sur la Saône, le pont Schuman reliera dès le printemps 2014 le quai Gillet à celui de la Gare d'Eau... et donc les 4<sup>ème</sup> et 9<sup>ème</sup> arrondissements. Des travaux d'envergure que le Grand Lyon relate, via un blog

alimenté par les acteurs du projet (techniciens, professionnels, élus...) durant toute la durée du chantier. Connectez-vous à [blogs.grandlyon.com/pontschuman](http://blogs.grandlyon.com/pontschuman) et accédez à des informations pratiques, découvrez une anecdote historique ou familiarisez-vous avec l'une des techniques utilisées pour la construction de cet ouvrage d'art long de 180 mètres. [blogs.grandlyon.com/pontschuman](http://blogs.grandlyon.com/pontschuman)





© Raphaël Lefèvre

# Tadashi Kawamata, une œuvre à expérimenter

En visite à Lyon, l'artiste japonais Tadashi Kawamata a rencontré des enseignants d'arts plastiques au pavillon Rives de Saône. L'objectif ? Initier une médiation culturelle autour d'un artiste reconnu dans le monde entier, au programme du baccalauréat 2013.

**A**rtiste majeur du projet d'aménagement des Rives de Saône, Tadashi Kawamata est le père de ces constructions de bois brut, cabanes, passerelles, balcons ou belvédères... Une série d'œuvres à expérimenter au fil de l'eau. Et, hasard du calendrier, l'artiste fait cette année son entrée dans le programme du bac, spécialité Arts plastiques. L'occasion rêvée pour Sandra Goldstein, l'inspectrice d'Académie, d'imaginer une rencontre entre les professeurs d'arts plastiques et l'artiste. Tadashi Kawamata est aujourd'hui connu dans le monde entier mais ça ne l'empêche pas de se frotter sans détours aux questions de ses interlocuteurs. « *Mes projets artistiques intègrent*

*la nature en bord de Saône et offrent aux riverains autant de rendez-vous ponctuels, pour une promenade des cinq sens, commence Kawamata. Au-delà de la contemplation, il s'agit d'expérimenter la structure : monter, toucher l'eau, sentir le bois...* » Matériau de prédilection de l'artiste, le bois est cette matière vivante et changeante en fonction des heures, des saisons, des couleurs, des textures... « *Témoin du temps qui passe, le bois va vieillir, résister aux assauts de la Saône... À l'image de l'Homme* », précise cet artiste, qui impressionne par son calme et une quiétude qui semble ne pas le quitter.

## Une démarche participative

« *C'est un artiste hyper généreux dans l'échange. Loin du narcissisme, son œuvre est simple, comme lui. Chacun peut l'interpréter mais l'ambition portée reste toujours intelligible. Kawamata nous donne les clés pour comprendre les articulations entre son œuvre ambitieuse et le projet d'aménagement des rives de Saône* », raconte, enthousiaste, Alain, enseignant au lycée Blaise Pascal de Charbonnières.

Fervent défenseur de la démarche participative - « *une expérience sensible indispensable à la compréhension collective de l'œuvre* » - Kawamata a pris l'habitude de travailler en workshop pour finaliser ses œuvres. On pense notamment au Belvédère de la plaine des Linandes, coproduit par une dizaine de jeunes de Cergy-Pontoise. Au Pavillon Rives de Saône, il a convié les professeurs et leurs élèves à venir observer in situ la construction de ses œuvres. « *Les jeunes deviennent à leur tour médiateurs, en capacité d'expliquer le sens du projet* », conclut l'artiste. Le rendez-vous est lancé !

Tadashi Kawamata, un artiste engagé et brillant.



## Balade sur les rives de Saône

**SUR LES 50 KILOMÈTRES DE RIVES, ARTISTES ET MAÎTRES D'ŒUVRE TRAVAILLENT ENSEMBLE POUR DESSINER UNE PROMENADE PIÉTONNE QUI VA TRAVERSER 14 COMMUNES, ET 5 ARRONDISSEMENTS DE LYON. L'AN PROCHAIN, 15 KILOMÈTRES DES 22 QUE COMPTERA LE PROJET FINAL SERONT ACHÈVÉS ENTRE LA CONFLUENCE ET L'ÎLE BARBE ET ENTRE FONTAINES-SUR-SAÔNE ET ROCHETAILLÉE-SUR-SAÔNE. UNE PREMIÈRE PROMENADE PIÉTONNE AU PLUS PRÈS DE L'EAU. UN PROJET À DÉCOUVRIR AU PAVILLON RIVES DE SAÔNE QUI A DÉJÀ ACCUEILLI 26 000 VISITEURS DEPUIS SON OUVERTURE EN JUIN.**

[www.lesrivesdesaone.com](http://www.lesrivesdesaone.com)



© Raphaël Lefèvre





Sur [grandlyonmag.com](http://grandlyonmag.com)  
retrouvez tout l'agenda  
du Grand Lyon.

# On sort!

SEPTEMBRE/OCTOBRE/NOVEMBRE



BRON

## Drôle d'endroit

**22<sup>e</sup> ÉDITION DES RENCONTRES DU CINÉMA FRANÇAIS DANS LES SALLES DES ALIZÉS.** Pendant cinq jours, une vingtaine de projections : courts et longs métrages, avant-premières - comme *Queen of Montreuil* de Solveig Anspach -, des documentaires, un film jeunesse ou encore des premiers films. Pas de prix, ni de compétition mais des échanges avec les équipes de films.

[www.cinemaalizes.com](http://www.cinemaalizes.com)

**du 23 au 27 janvier**

LYON 2E

## Mad of M.A.D.

**LE MUSÉE DES ARTS DÉCORATIFS DE LYON PRÉSENTE UNE COLLECTION DE CHEFS D'ŒUVRES** sortis des réserves et pour la plupart inédits. Ces Trésors cachés sont des émaux polychromes, porcelaines, bronzes, ivoires et bois sculptés provenant d'Europe, d'Orient et d'Asie. Datant du Moyen-Âge à nos jours, ils illustrent l'évolution des techniques et du goût à travers les continents.

[www.museedestissus.com](http://www.museedestissus.com)

**jusqu'au 6 janvier**



© Pierre Verrier

VILLEURBANNE

## Ciné O'Clock

**LE FESTIVAL DE CINÉMA BRITANNIQUE ET IRLANDAIS QUI SE TIENT AU ZOLA CONCOCTE UNE SAVOUREUSE 18<sup>e</sup> ÉDITION.** L'incursion dans le Royaume Uni et l'Irlande passe de 7 à 9 jours. Rendez-vous du 2 au 10 février pour des projections de films venus d'Outre-Manche : avant-premières, classiques, reprises de films, animations, séances pour le jeune public...

[www.cineoclock.com](http://www.cineoclock.com)

**du 2 au 10 février**



LYON 5E

## Cabaret cirque

**UNE SCÈNE DÉCOUVERTE DE L'ÉCOLE DE CIRQUE DE LYON** à laquelle participent les artistes émergents et les cuisinières de la MJC Ménival. Un programme à manger et à voir pour les grands yeux et les petits appétits et vice-versa.

[www.ecoleducirquedelyon.com](http://www.ecoleducirquedelyon.com)

**le 9 février**

SAINT-PRIEST

## Foulées Sanpriotes

**LE JOGGING CLUB DE L'EST LYONNAIS (JOCEL) ET LA VILLE DE SAINT-PRIEST** organisent la 18<sup>e</sup> édition de cette course hivernale qui réunit chaque année plus de 1 200 coureurs et 140 bénévoles. Au choix des sportifs : la Joceliennaise soit 5,8 km ou des circuits de 10 et 21 km.

<http://jocel69.free.fr>

**le 17 février**

LYON 5E

## Lyon au 18<sup>e</sup>, surprenant !



**LE MUSÉE D'HISTOIRE DE LYON REVIENT SUR LA RICHESSE - ÉCONOMIQUE, CULTURELLE, INDUSTRIELLE, ARCHITECTURALE... - DE LA VILLE** pendant le 18<sup>e</sup> siècle. Alors seconde cité du royaume, elle est au cœur des réseaux commerciaux, financiers et intellectuels. L'exposition privilégie les entrées par l'histoire contemporaine et offre différents modes de visites, de nombreux rendez-vous artistiques, des conférences et des ateliers.

[www.gadagne.musees.lyon.fr](http://www.gadagne.musees.lyon.fr)

**jusqu'au 5 mai**



LYON 2E

## Depardon

**L'HÔTEL DE RÉGION LAISSE SES MURS À UNE QUARANTAINE DE PHOTOGRAPHIES** grand format de l'artiste au regard ouvert sur le monde. Né à Villefranche-sur-Saône, Raymond Depardon est parti à Paris pour devenir photo-reporter puis parcourir le monde. Après avoir été présentée à la Bibliothèque nationale de France, cette exposition s'installe pour la première fois en région et livre ses instantanés d'un territoire français en pleine mutation.

[www.rhonealpes.fr](http://www.rhonealpes.fr)

**jusqu'au 2 mars**



**MONTS D'OR**

## Foulée bis...

**UN PARCOURS VALLONNÉ DE 25 KM, DES RELAIS DE 10 ET 15 KM ATTENDENT PRÈS DE 900 COUREURS.** Le départ et l'arrivée se font à Collonges-au-Mont-d'Or et les sportifs traversent 9 villages, admirant au passage la vallée de la Saône et les Alpes. Une course respectueuse de l'environnement et tournée vers les autres : une partie des frais d'inscription sera reversée au Centre de recherches et de lutte contre le cancer Léon Bérard.

<http://lafouleedesmontsdor.free.fr>

**20 janvier**

**ECULLY**

## Le Prince Inodore

**L'ESPACE ECULLY INVITE PETITS ET GRANDS À ASSISTER À UN CONTE ÉPIQUE ET MUSICAL** écrit et interprété par Syndie Kourte, sur une musique composée par Benoît Urbain. Dans le pays d'Almavie, un monstre s'empare des rêves des habitants du royaume la nuit où naît le prince héritier. Dépourvu d'odeur, ce dernier est exclu, il se réfugie avec le reine dans un village enchanté. Parviendra-t-il à sauver son triste royaume ?...

[www.ville-ecully.fr](http://www.ville-ecully.fr)

**le 23 janvier**

**VAULX-EN-VELIN**

## Rand'O Givrée

**3<sup>E</sup> ÉDITION DE CETTE MANIFESTATION HIVERNALE ALLIANT RANDONNÉE ET ORIENTATION.** Quatre circuits, de 6, 10, 11 ou 14 Km, sont

proposés, trois sont accessibles à tous et un s'adresse aux habitués de la course d'orientation. Les participants reçoivent une carte et doivent poinçonner les balises réparties le long du parcours. Chacun choisit son itinéraire et son rythme, cette randonnée originale n'est pas chronométrée.

[www.grand-parc.fr](http://www.grand-parc.fr)

**Le 3 février**

**BRON**

## Fête du Livre

**CHANGEMENT DE LIEU EXCEPTIONNEL POUR CETTE 27<sup>E</sup> ÉDITION,** la Fête du livre de Bron s'installe à l'Ecole de santé des armées en raison de travaux à l'Hippodrome. La thématique « L'époque et moi » sera au cœur des échanges. Une réflexion autour de l'individu et de son rapport au monde, sur les générations et sur le positionnement des auteurs dans leur époque. Lectures, débats, rencontres et dialogues entre les genres artistiques.

[www.fetedulivredebron.com](http://www.fetedulivredebron.com)

**du 15 au 17 février**



© Christine Chaudagne

**LYON SE SAINT-ROMAIN-EN-GAL**

## Peplum

**SPARTACUS, HERCULE OU ENCORE ULYSSE VOUS DONNENT RENDEZ-VOUS DANS LES DEUX MUSÉES GALLO-ROMAINS DU DÉPARTEMENT** du Rhône pour une découverte inédite et spectaculaire

du peplum. Ce genre cinématographique au croisement de l'épopée, de la comédie, du fantastique et du merveilleux est mis en lumière par le biais d'expositions, de spectacles famille, de parcours commentés en costume, d'ateliers, de conférences ou de stages créatifs. Une immersion entre époque antique, collection et images de fiction.

[www.musees-gallo-romains.com](http://www.musees-gallo-romains.com)

**jusqu'au 7 avril**

**BRON**

## Mirage Festival

**L'ASSOCIATION DOLUS & DOLUS ORGANISE LE PREMIER FESTIVAL DÉDIÉ AUX ARTS AUDIOVISUELS ET AUX CULTURES NUMÉRIQUES À LYON.** Au cœur de cette proposition artistique : le lien entre art et technologie ainsi que la transversalité entre les disciplines. Véritable plateforme de diffusion, cette manifestation comprend 5 pôles : installations, workshop, conférences, spectacles-performances et soirées, répartis dans différents lieux de la ville.

<http://miragefestival.com>

**du 13 au 17 février**

**GRAND LYON**

## Oufs d'astro

**LA 3<sup>E</sup> BIENNALE DU CIEL ET DE L'ESPACE SE POSE DES QUESTIONS SUR LE TEMPS ET SON RAPPORT À L'UNIVERS.** Organisée par le Planétarium de Vaulx-en-Velin et différentes structures et institutions, cette manifestation propose rencontres, spectacles, conférences et expositions... Étienne Klein, physicien et philosophe spécialiste du temps, est le parrain de l'édition 2013.

[www.planetariumvv.com](http://www.planetariumvv.com)

**du 18 au 24 février**



Sur [grandlyonmag.com](http://grandlyonmag.com) retrouvez tout l'agenda du Grand Lyon.





## périph nord

### LES TARIFS BAISSENT

Pour faciliter la vie des automobilistes pendant la fermeture du tunnel de la Croix-Rousse, le Grand Lyon multiplie les solutions. En accord avec le Conseil général du Rhône, les abonnements du boulevard périphérique nord de Lyon sont proposés avec une réduction de 20% jusqu'au 31 août 2013. Et pour fluidifier le trafic aux heures de pointe, la chaussée est aménagée sur 3 voies au lieu de 2 entre le viaduc du Rhône et le branchement avec l'A42.

[www.peripheriquenord.com](http://www.peripheriquenord.com)

## anneau des sciences

### DÉBAT PUBLIC EN COURS

Le projet d'agglomération de l'Anneau des Sciences, qui consiste à relier l'ouest et l'est du Grand Lyon par un nouveau tronçon de périphérique suit son cours. Pour participer à l'élaboration de ce futur chantier majeur, plusieurs outils sont à votre disposition : des réunions et ateliers publics, où vous pourrez enregistrer votre avis en vidéo, un forum sur le site Internet du projet, un journal du débat (lettre hebdomadaire électronique), une page Facebook... Notez que vous avez jusqu'au 28 février pour participer au débat public ; les réunions se tiennent en soirée et sont diffusées en direct sur le site.

[www.debatpublic-anneau-top.org](http://www.debatpublic-anneau-top.org)



Le débat public est ouvert jusqu'au 28 février.  
Exprimez-vous !

## fermeture du tunnel

### ON VOUS ACCOMPAGNE

Le tunnel de la Croix-Rousse est fermé jusqu'en août 2013. La rénovation était nécessaire en termes de sécurité : le Grand Lyon a saisi l'occasion pour créer un nouveau tube modes doux et réaménager les entrées. Les deux tubes communiquent : impossible donc d'utiliser le premier tant que les travaux du second ne sont pas terminés. En attendant la réouverture de l'ouvrage, une série de mesures ont été mises en place pour circuler dans les meilleures conditions : itinéraires de substitution, baisse des abonnements au périphérique nord, reprogrammation des carrefours à feux pour optimiser la fluidité du trafic. Mais aussi des dispositifs facilitant le covoiturage, la création de parkings à proximité de lignes de bus ou de gares TER et le renforcement des transports en commun. Et si on en profitait pour changer nos habitudes ?

<http://infotrafic.grandlyon.com/Info-Tunnel-Croix-Rousse.270.0.html#c998>



## revivre

### SAINT-PAUL : DE LA PRISON À L'UNIVERSITÉ

Fermée depuis 2009, la prison Saint-Paul à Lyon va être transformée en université catholique : le campus ouvrira ses portes aux étudiants dans trois ans. Avant les travaux, le lieu a été ouvert aux visiteurs. C'était pendant les journées du patrimoine :

6 000 personnes ont parcouru l'intérieur de l'ancienne prison, les parloirs, les cellules, les portes bardées de barreaux, les longs couloirs...

Ils ont aussi découvert le travail de cinq artistes. Ernest Pignon-Ernest, George Rousse, Patrice Giorda, Perrine Lacroix et Pierre Ganglof qui ont, chacun avec leur sensibilité, investi la prison et se sont interrogés sur l'enfermement.

Un projet éphémère que le Grand Lyon fait revivre en images sur [grandlyonmag.com](http://grandlyonmag.com) à travers un très beau reportage photos.



## web

### LYON CONFLUENCE EN QUELQUES CLICS

Suivre les projets de ce nouveau quartier durable, participer aux événements culturels, choisir de s'y installer, profiter de la nature environnante et mieux s'y déplacer...

Désormais, toutes ces informations se trouvent sur le nouveau site web de Lyon Confluence, en ligne depuis le 21 juin et en constante évolution depuis. La bonne idée ? Une interface épurée où chacun peut s'identifier, qu'il soit professionnel, particulier, visiteur... Sa richesse ? Une médiathèque très fournie et une cartographie interactive qui permet de visualiser en un clic ce que l'on y cherche.

[www.lyon-confluence.fr](http://www.lyon-confluence.fr)

## Décentralisation et compétitivité

**L**e monde traverse une grave crise économique et financière. Au sein des pays développés, la situation relative de la France se dégrade : croissance atone, augmentation du chômage, désindustrialisation, déficit grandissant de la balance commerciale, accroissement des déficits publics et de la dette. Les collectivités territoriales subissent naturellement le contrecoup d'une telle situation. Elles doivent faire face à une double contrainte : la baisse des dotations de fonctionnement allouées par l'Etat, d'une part, la raréfaction du crédit, d'autre part. Cela leur impose – si elles veulent pouvoir continuer à financer un volume d'investissement compatible avec les exigences de leur développement – de réduire les dépenses de fonctionnement et de faire appel à de nouvelles formes de partenariat avec le secteur privé.

Mais, au-delà de cet effort de rigueur, il est urgent que le Législateur consente enfin à faire de la France un Etat décentralisé au sein duquel les grandes métropoles régionales, véritables moteurs du développement économique, seront appelées à jouer un rôle prépondérant. Faute de quoi, notre pays serait inexorablement condamné au déclin et à la perte de compétitivité à l'échelle de l'Europe et du monde.

**Groupe Objectif Lyon Métapolis.** Christian Barthelemy, président, Nicole Bargoin, Nicole Chevassus-Masia, Madeleine Yeremian

## Je décide, vous votez, nous discutons ensuite !

**L**e président du Grand Lyon nous fait régulièrement la démonstration de sa notion de la démocratie en appliquant cette devise ... Certains des élus de sa majorité en font souvent l'expérience et doivent se plier aux ordres.

La grogne des élus de tous bords montant, la situation a légèrement évolué.

Des groupes de travail sur les dossiers majeurs comme celui de la production et la gestion de l'Eau ou celui du TOP soumis au débat public, ont été mis en place.

Pourtant, le président continue à annoncer sa décision avant le débat. Magnifique simulacre de démocratie ! Réclamant depuis plusieurs mois un débat au sein de la communauté urbaine sur les choix que nous devons faire en matière de déplacements, le Président considère qu'il n'est pas utile !

Lors du Conseil de Communauté du 8 Octobre, nous avons eu droit à une variante de sa gouvernance méprisante.

Un élu Centriste et Démocrate UDI a, en début de séance, demandé qu'un vœu soit soumis au Conseil pour que tous les élus du Grand Lyon soutiennent la candidature de Lyon à la Cité de la Gastronomie.

Le président du Grand Lyon l'a superbement ignoré continuant l'ordre du jour. Outre le manque d'obligeance, c'est un camouflet aux élus au suffrage direct que nous sommes. Les élus du groupe Centriste Démocrate UDI ont donc quitté la séance, rejoints par ceux de notre groupe.

Le mépris et l'autoritarisme ne sont pas de mise dans notre assemblée et plus largement dans une démocratie qui se respecte.

Nous quitterons les débats de l'assemblée à chaque fois que ces débordements inacceptables seront constatés.

**Groupe Ensemble pour le Grand Lyon**  
Président : François-Noël Buffet

## Le développement économique de l'agglomération (et sa résistance à la crise) !

**J**eudi 25 octobre, 1 000 salariés du groupe Sanofi (aux 8,8 milliards de profits et 40 millions cumulés ces cinq dernières années) manifestent de Gerland (siège du groupe et de ses filiales, Meral et Genzyme) à la Confluence (siège du Conseil régional, qui intervient en leur faveur auprès des ministères concernés après qu'une délégation fut reçue par le président et la vice-présidente à l'emploi) !

Un mois auparavant, c'étaient ceux de Merck, dans le 8ème, qui manifestaient pour les mêmes raisons. Ce groupe aux profits importants menace lui aussi de supprimer encore des emplois, après avoir supprimé son centre de R/D de Lacassagne (3ème) en 2004-2005, et n'a plus de recherche en France !

Le 9 octobre, ce sont des milliers de salariés qui défilent dans les rues de Lyon pour le développement industriel et les emplois, en même temps que la CCI de Lyon tire la sonnette d'alarme, soulignant la dégradation financière de nombreuses Pme (presse du 04/10), relayée récemment par l'appel de 76 industriels – à l'inverse des grands patrons opposés, avec le Medef, au gouvernement actuel – pour une autre compétitivité appuyée non pas sur la baisse du coût du travail mais sur les investissements, contre les charges financières, et le crédit rare ! La collectivité tente de déployer des actions pour résister aux effets de la crise et, parfois, en inverser le cours (les grands travaux, l'activité de soutien aux pépinières d'entreprises, les aménagements des ZI, le très haut débit, l'aide aux financements de projets concrets des pôles de compétitivité, l'activité à l'international, l'action foncière pour veiller au maintien – voire au retour – de l'activité économique et industrielle) ! L'affirmation, par le Grand Lyon, de réindustrialiser l'agglomération constitue un tournant nécessaire pour l'avenir de l'activité économique du Grand Lyon et de l'ensemble métropolitain, comme pour les territoires alentour ! Le Grand Lyon, sous certains aspects, est volontariste et les noms de Veninov, Sittl/Fagor, la pépinière Lacassagne sont symboliques de l'action du Grand Lyon qui, par ailleurs, se heurte au « mur de l'argent » ! Car les grands groupes détricotent ce que font les collectivités... Ils externalisent leur recherche... réinvestissent peu... spécialisent leur activité, cassant les synergies de filières et les dynamiques du triptyque « Recherche / formation / emploi » au nom du coût du travail ! Pour être plus efficace et contrer cet égoïsme des groupes, la collectivité doit continuer à agir pour que son action qualifie les compétences des territoires et de leurs habitants... par la qualité et l'accessibilité de son réseau de transport... la santé et la protection sociale... l'habitat et son dispositif d'écoles et d'accès à la culture... son système de formation et de recherche fondamentale et appliquée, par l'aide à l'innovation sur l'ensemble des filières industrielles, par ses équipements et son dispositif d'accueil des activités économiques... C'est là que résident les véritables atouts positifs des collectivités, qui ne s'opposent pas à leurs voisins mais coopèrent avec elles dans des villes où le vivre ensemble est la qualité de la vie ! \*

*\* voir intervention au Grand Lyon à la séance du 08/10/2012*

**Rolland JACQUET**

**Willy Plazzi, Président du groupe Communiste & intervention citoyenne**  
04 26 99 38 79 – [groupecommuniste@grandlyon.org](mailto:groupecommuniste@grandlyon.org)

## La transition écologique de l'économie, créatrice d'emplois

**D**es pans entiers de l'économie sont en crise. Souvent en Europe, tentent de s'imposer des issues qui reposent sur l'austérité, la déréglementation, le recul de la puissance publique, la reproduction sans frein de l'ancien modèle de croissance.

Pourtant, des solutions existent. Il a été montré que les dépenses liées à la transition énergétique restent sur le territoire et contribuent davantage au développement local que la plupart des autres dépenses. En plus des enjeux environnementaux, la transition écologique contribue à créer de l'emploi !

Il est grand temps de changer de cap. Selon le bilan du plan de relance, 1 M€ investis génèrent 18 emplois dans la réhabilitation et la rénovation, 12 emplois dans la construction de logements, contre seulement 4 emplois dans la construction automobile. En s'appuyant sur le développement rapide des renouvelables, nous pourrions, dès 2015, fermer les centrales nucléaires datant de plus de 40 ans.

Avec les acteurs économiques, mais aussi la Région et le Pôle métropolitain, le Grand Lyon doit contribuer à impulser la reconversion des emplois du secteur automobile, la création des emplois dans les transports en commun, la réhabilitation thermique des bâtiments, les énergies renouvelables, l'agriculture bio, l'économie sociale et solidaire.

Le pôle de compétitivité Axelera s'attèle à la reconversion industrielle de la vallée de la chimie, nous nous en félicitons : son projet INDEED aura d'importantes retombées économiques et permettra de réduire l'importation de matières premières. Nous renouvelons notre proposition de faire de l'agglomération un pôle d'excellence de l'éco-rénovation, incluant toute la chaîne de production

**Europe Ecologie Les Verts** <http://grandlyon.eelv.fr>



## Le rythme s'accélère

**A** l'occasion de ce numéro consacré à l'économie, notre groupe souhaite répéter son attachement à une action forte du Grand Lyon en matière économique. Nous croyons à la vertu de la libre entreprise. Nous croyons aussi que les pouvoirs publics locaux doivent s'impliquer pour aider les entreprises à innover, à grandir, à créer des emplois. L'agglomération lyonnaise a toujours su faire cohabiter un humanisme réel et un dynamisme économique, car, au fond, ces deux valeurs ne sont pas antinomiques mais complémentaire. Depuis longtemps, les élus centristes ont compris l'importance du Grand Lyon pour améliorer les performances des entreprises, et accroître leur visibilité internationale. En la matière, le modèle lyonnais est d'abord un héritage, qui se perpétue quelles que soient les majorités politiques, et c'est bien. La création de l'ADERLY, le plan Technopole, le Schéma de Développement Economique, Grand Lyon l'esprit d'entreprise, OnlyLyon, la coopération avec les Universités, autant d'actions soutenues et portées par les élus centristes UDI. Voilà pourquoi nous défendons depuis toujours le projet de Cité de la Gastronomie à Lyon.

Le développement économique, ce n'est pas que du marketing. Toutes les décisions du Grand Lyon ont un impact : l'amélioration des déplacements, de la voirie, des services publics de base. Tout cela est essentiel pour attirer des entreprises, et bâtir un développement durable.

Il faut enfin souligner le rôle des communes. Là où les élus sont moteurs, on a pu développer des zones d'activités, reconvertir les sites en crises, créer de nouveaux moteurs de croissance. Loin des déclarations médiatiques, c'est aussi un travail quotidien et discret. Dans l'avenir, ce modèle de développement économique équilibré sur tout le territoire doit pouvoir perdurer, car il n'y aurait rien de pire que de construire une métropole coupée en deux, d'un côté les entreprises, et de l'autre les habitants.

Groupe **Centristes et Démocrates**  
pour le Grand Lyon : 04 78 63 48 87.

## Du Grand Lyon au Pôle Métropolitain : le chemin de l'emploi

**L**a crise et le chômage sont au centre des préoccupations des Grands Lyonnais comme de tous les Français. Avec un taux de chômage inférieur à la moyenne nationale le Grand Lyon voit ainsi récompenser l'efficacité de sa politique économique en faveur des entreprises et in fine de l'emploi. L'agglomération lyonnaise se distingue comme un territoire fertile pour la recherche et le développement de techniques d'avenir. Non seulement lieu de rencontre entre les sciences et l'industrie le Grand Lyon accompagne les entreprises dans leurs implantations et leurs développements. Avec la mise en place du pôle métropolitain une nouvelle étape se profile avec comme objectif d'harmoniser les politiques publiques initiées sur des territoires en proximité qui comptent 1 million d'emploi. L'atelier « Développement économique, enseignement supérieur, innovation, recherche, universités » est un des premiers à se mettre en place. Soumises à une forte compétitivité, les collectivités s'organisent pour trouver les nouveaux leviers du développement économique et humain de leur territoire. Les recettes habituelles ayant fait date, monde économique et monde institutionnel sont appelés à unir leurs forces pour recréer, main dans la main, sur un vaste territoire les conditions de la croissance.

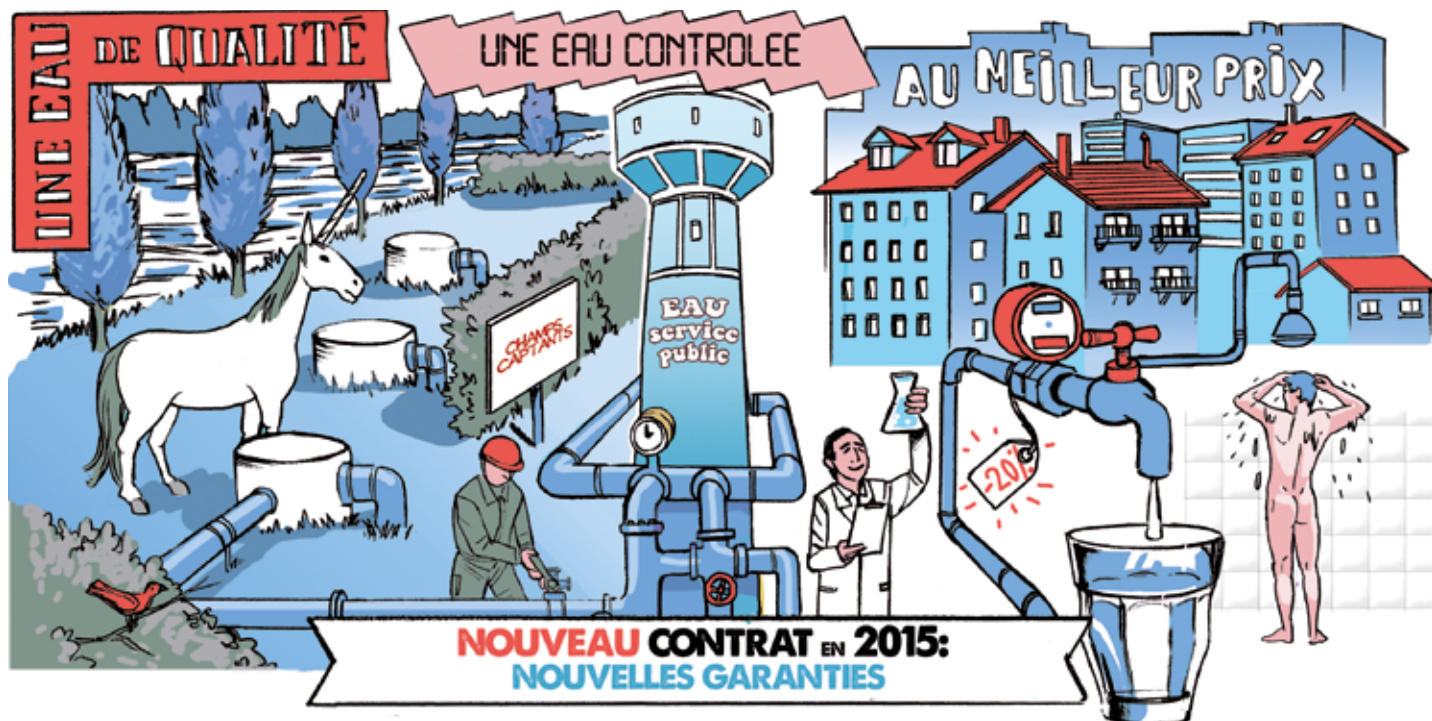
Le groupe **Centre Gauche Démocrate**  
Eric Desbos, Thomas Rudigoz

## Roms, des expulsions et ensuite ?

**L**es quartiers roms de la ville de Tinca en Roumanie bénéficient d'un programme de développement co-financé par le Grand Lyon. La coopération décentralisée est l'une des multiples actions permettant d'envisager enfin un futur pour les Roms, discriminés depuis des siècles. François Hollande demandait en mars dernier que « lorsqu'un campement insalubre est démantelé, des solutions alternatives soient proposées ». Depuis, la circulaire interministérielle du 26 août a semblé aller dans la bonne direction. Elle enjoignait au Préfet de coordonner les acteurs locaux pour gérer les « campements illicites », et détaillait tous les aspects d'un accompagnement : dispositifs d'insertion, accès aux droits des personnes, prise en charge scolaire, parcours de soins, etc. Sur le papier, cela existe donc bien. Mais chacun peut constater que la réalité reste toute autre ! Les expulsions sans solutions alternatives se poursuivent. Les blocages restent nombreux. La coordination des acteurs locaux (notamment communes, Grand Lyon, Conseil Général) sous le pilotage du Préfet est pourtant seule à même de construire des solutions qui soient à l'échelle des problèmes posés.

**Gauche Alternative, Ecologique, Citoyenne**, président : Yves Fournel  
04.26.99.38.83 / groupegaec@grandlyon.org / www.gaec-lyon.org

**LA BD DES SOCIALISTES** Groupe Socialiste & apparentés du Grand Lyon 04 78 63 48 29 - groupesocialiste@grandlyon.org - www.groupe-socialiste.org





## Un salon qui fait recettes

**Sirha** Du 26 au 30 janvier, le Sirha invente la restauration de demain. L'édition 2013 mijote un salon riche en nouveautés, réunissant toujours plus de professionnels des métiers de bouche.

**A**u cœur de la crise, le Sirha fait le plein. « J'ai du revoir les plans du salon pour créer 3000 m<sup>2</sup> supplémentaires d'exposition sur les 120 000 existants », explique Marie-Odile Fondeur, directrice générale du Sirha, rendez-vous mondial de la restauration et de l'hôtellerie. Près de 170 000 professionnels, dont 12 000 chefs de 130 pays différents, viennent s'y faire connaître, chercher l'inspiration, partager leur savoir, relever des défis. Mais aussi découvrir de nouvelles technologies ou dénicher des produits inédits et des matériels performants...

Ce Sirha 2013 perpétue la recette qui fait son succès avec une série d'événements et d'ateliers live : coupe de France de la boulangerie, coupe du monde de la pâtisserie, concours du meilleur vigneron cuisinier, Bocuse d'Or... Chaque communauté de la grande famille du goût est invitée à témoigner de l'excellence de son art.

« Toute la créativité culinaire naît au Sirha », raconte sa directrice générale en rappelant les 600 nouveautés présentées lors de la précédente édition. De nouvelles recettes testées d'abord par les chefs cuisiniers et dont la grande distribution s'empare : « On ne

compte plus les déclinaisons du fondant au chocolat et de la crème brûlée inventées au salon il y a une dizaine d'années ».

La grande nouveauté du Sirha 2013 est le World Cuisine Summit, qui réunit à la Cité internationale 1200 experts mondiaux de l'agroalimentaire et des métiers de bouche. Ces grands chefs, présidents de groupes industriels et agroalimentaires ou représentants de la FAO (organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture) vont animer un débat sous forme de show télévisé sur les nouveaux concepts de restauration. Par exemple, les « food

trucks », ces restaurants dans un camion qui pointent leur nez en France alors qu'on en compte déjà 190 000 aux États-Unis ou les restaurants mono-produit.

Autre nouveauté, l'exposition Food design qui invite designers, pâtisseries ou chefs de cuisine à créer des Cake Toy'z, des sortes de gâteaux-jouets au design sophistiqué. Enfin, une semaine avant l'ouverture de ses portes, le Sirha renouvelle l'opération qui invite créateurs et commerçants à s'associer à un pâtissier ou à un chef local pour le concours de la vitrine la plus créative. Une excellente mise en bouche !



© T. Caron